

# ASBL

## Amigos de Moçambique

# RELATÓRIO MORAL ( 2012)

versão corrigida e aprovada pela  
Assembleia geral  
de 24 de Março de 2013

### In Memoriam

A nossa amiga, membro e administradora Chantal Janssens perdeu a 24 de Junho o seu último combate, a batalha contra a doença. Amigos não esquecerá todos os outros combates que ela efectuou connosco, pela solidariedade. Particularmente a favor do Centro Infantil. A sua memória vai-nos ajudar a prosseguir o trabalho no seio de Amigos.

### Realizações em 2012

Amigos de Moçambique continua as suas actividades nas áreas que a associação definiu aquando a sua criação:

- Documentação e Informação.
- Eventos e actividades culturais
- Acções de sensibilização
- Colaboração com outros parceiros que agem em prol de Moçambique

Ponto de situação sobre cada um desses eixos :

#### 1. Documentação e informação

Difundidas através dos canais do nosso site web e do Facebook, ou, alternativamente, alguns textos (geralmente curtos) são difundidos no quadro das conversas (ver mais abaixo) e outras informações são disponibilizadas ao público durante exposições em stands (ver eventos).

### Sítio Web

A presença na Internet é assegurada desde 2000 através do site Amigos de Moçambique ([Http :// www.amigos-de-mocambique.org](http://www.amigos-de-mocambique.org)), que é actualizada regularmente. Este trabalho é assegurado apenas pelo Patrice Deramaix.

Foi também o Patrice que se comprometeu a reestruturar o site em um portal multilingue. A nova estrutura está realizada mas infelizmente até agora pouco alimentada em português e neerlandês. É óbvio que novas colaborações são desejadas.

## Facebook

O grupo inclui apenas algumas pessoas, sendo a maioria os membros da associação. A página de Amigos, pelo contrário, tem actualmente 82 "assinantes", o que excede em muito o número de membros efectivos da associação. Anúncia as actividades, mas também uma vasta gama de informações culturais ou sociais provenientes de jornais on-line, de Twitter ou de outros sites do Facebook.

A página é administrada pelos membros do Conselho de administração (CA) que têm uma conta no Facebook, principalmente o Django. Basta digitar "Amigos de Moçambique Bélgica" no motor de pesquisa "procura de amigos » de Facebook.

## Twitter

A conta twitter @ AmigoMozambique tem actualmente 219 assinantes (seguidores), alguns dos quais são lusofones e moçambicanos (incluindo Mia Couto) e uma ou outra personalidade política belga. Amigos segue 127 assinaturas diversas, principalmente ONGs e periódicos. Produzimos relativamente poucos tweets até agora, mas queremos expandir a actividade no nosso twitter e para alargar o nosso público. Os membros do CA têm acesso (login, senha) à conta Twitter e podem contribuir através do seu próprio tweet. Além disso, qualquer pessoa com uma conta tweet pode abonar-se a @ AmigoMozambique, responder aos tweets que produzimos ou encaminhar para os seus próprios assinantes (re-tweet).

## Google

A conta do Google é agora a única fonte de nossos arquivos de e-mail e também da lista de endereços (amigos.demo @ gmail.com.). Este endereço recupera automaticamente todo o correio enviado ao para all2all (dirigida a amigos@amigos-de-mocambique.org). Jean-Claude Sadoine é o principal gestor da caixa de correio e quem retransmite o correio útil do CA às pessoas interessadas.

Paralelamente, uma pasta de documentos compartilhados é executado na mesma conta Google. (Conta amigos.demo) : aí são armazenados e acessíveis publicamente, os textos das mesas de conversa, relatórios públicos e outras documentos informativos. Os documentos de trabalho e de gestão interna não são públicos. Os relatórios das assembleias gerais e os relatórios anuais morais e financeiros são acessíveis a todo o público e podem ser descarregados a partir do site web

A mesma conta do Google tem uma agenda de actividades da associação, sincronizado com o site web e calendários Google dos membros que possuem, bem como um espaço de armazenamento de fotografias de recordação das actividades realizadas.

Reflexão : A evolução da informação na Internet favorece os "lugares" onde as pessoas podem ir buscar informação à custa das listas antigas, sufrant mail tanto a abundância de multiplicação excessiva de spam e mensagens de organizações específicas. O que A força das redes sociais, por agora, é livre para todos para levar mensagens de acordo com suas necessidades e desejos.

## 2. Eventos culturais e actividades

## Resumo 2013

10 de fevereiro: encontro com a nova embaixadora  
9 de Março: Conversa (arroz e Carvão)  
11 de Março: Assembleia geral anual.  
17 de Março: AFF Dag van de Filme Mozambikaanse  
13 de Abril: Conversa (carta da Irene)  
7 de Maio: exposição CPLP  
8 de Maio: conferência de literatura da CPLP  
11 de maio: conversa (novelas de e Igrejas)  
12 e 15 de Maio: Panaibra Gabriel Canda  
14 de Setembro: conversa (ouro Chinês)  
entretenimento para crianças Festa da Paz (foto OCA)  
30 de Setembro, 5 e 9 de Outubro e 9: Matchume  
7 de Outubro: festa da Paz  
12 de Outubro: conversa (magaíça)  
9 de Novembro: conversa (Jovem grávida)  
12 de Dezembro: venda de Natal  
14 de Dezembro: conversa (Violência contra as Mulheres)

### Actividade regular de "Conversas"

Durante o ano de 2012, as conversas foram realizadas constantemente no Elzenhof. Esta regularidade foi recompensada por uma assistência por vezes escassa, mas nunca completamente ausente. Os esforços na pesquisa de textos levou a debates muito interessantes, e sempre em português.

As conversas são agora uma fonte de informação sobre Moçambique, um lugar para praticar Português e, finalmente, um ponto de primeiro contacto com a Associação. Estas conversas parecem ser essenciais, especialmente porque através delas aparecem regularmente novos membros.

A promoção desta atividade precisa de ser melhorada, tanto dentro Elzenhof como nas agendas de lazer e cursos de línguas. A conversa de 10 de fevereiro foi substituída por uma reunião com o novo embaixador Moçambique em Bruxelas.

### Convite da Embaixada

Por ocasião de sua nomeação, Embaixadora Ana Nemba Uaiene convidou os membros da nossa associação para encontrá-lo nas instalações da Embaixada em 10 de fevereiro de 2012.

### Cinema Afrikilmfestival (Leuven) AFF

AFF foi realizado de 16-31 março de 2012, o dia 17 (no Museu M Leuven) foi dedicado ao cinema moçambicano, principalmente curtas metragens. Vários membros puderam assistir à totalidade ou em parte destas projecções.

### CPLP

A Comunidade dos Países de Língua Portuguesa foi presidida por Angola. O fim desta Presidência foi marcada na Bélgica por uma exposição (com abertura a 07 de Maio) e uma conferência sobre literatura lusófona (8 de maio). Ambas foram realizadas na casa de Brasil (Embaixada) pela Embaixada de Angola. Claro, Moçambique e Amigos estiveram representados, para além de portugueses, brasileiros, angolanos, cabo-verdianos, timorenses e são-tomenses.

### Panaibra Gabriel Canda

Sob os Kunstfestivaldesarts, a dança contemporânea de Moçambique esteve presente com a criação de Panaibra Gabriel Canda, « Tempo e Espaços: A Marrabenta Solos ». As performances passaram-

se na « raffinerie », e programada durante três noites. Amigos promoveu o evento.

## Matchume

Matchume músico moçambicano de Timbilas esteve de volta à Bélgica em 2012:

« Timbila HISTÓRIAS, Domingo, 30 de setembro às 15:00 no Museu de Tervuren, com Walter Vedrin

- Timbila TRILHAS sexta-feira, dia 5 de Outubro às 21:00 CAFE RITS, Bruxelas
- Finalmente, a de 9 de Outubro com Karen Willems e Kabongo Sabine, no Beursschouwburg às 20h30.

## Festa da Paz dia 7 de Outubro

A Festa da Paz em 2012, foi organizado no modelo da de 2011: prato do dia, entretenimento para crianças, cinema e até um pouco de dança. Os organizadores como os participantes apreciaram a festa com grande satisfação, mesmo se o benefício financeiro não tenha sido muito importante. A fórmula deve ser mantida no próximo ano, para tentar reduzir os custos e para garantir subsídios máximos ao nosso "projecto adoptado", Centro Infantil Esperança (veja abaixo)

Ao cinema foi adicionado este ano uma apresentação de slides organizado por Anne Marsenille.

Esses slides mostram a sua viagem a Moçambique e a sua visita ao Centro Infantil.

## Promoções de Natal

Excelente receita quanto à venda de Natal a partir de 12 de dezembro na CESE. A Raffaella mostrou qualidades impressionantes de vendedora, nenhum dos seus conhecimentos foi capaz de escapar às suas solicitações. Os T-shirts são sempre em alta procura, mas os batiks pareceu-nos fora de moda. As vendas futuras incluem, provavelmente, o "calendário de aniversários", em processo de realização.

## Ajuda directa a Moçambique

Ao longo dos anos, o Centro Infantil Esperança tornou-se o principal, se não o único beneficiário da nossa remessas. Ele merece. O projeto conta com o arcebispo de Maputo, sob a direção da Sra. Irene Ratti, co-fundadora do Centro Infantil.

O Centro abriga actualmente 135 crianças, dentro dos quais 64 são orfãos. O donativo enviado por Amigos de Moçambique em 2012 foi utilizado para cobrir as salas de aula e refeitório. A Irene mantém regularmente correspondência, informado sobre a evolução e das novas necessidades que surgem.

## Colaborações

### AFF

Todo o mundo vai entender a partir da leitura deste relatório que a colaboração com Guido e Conventos e Guido Huysmans continua e continuará em 2013. Amigos é associado como parceiro na promoção de vários filmes.

### Elzenhof

Em outubro de 2011, Amigos foi integrado como membro associado do Elzenhof GC. Tem a partir dessa data um desconto, e um é anunciado assim como as suas actividades organizadas em seus locais ou em Ixelles e Etterbeek.

### Moz. vrouwen em NL

Amigos de Moçambique, continua a manter laços com o Grupo das Mulheres Moçambicanas na Holanda, a fim de manter contacto com a comunidade moçambicana que é mais importante do que

na Bélgica. Esta cooperação mútua entre as duas associações iniciou-se a partir do ano 2000.

### OCA Lusófona

Em actividades culturais, a colaboração é evidente na Oca associação (Organização Cultural e Artística ), que visa apoiar e promover artistas lusófonos. Por exemplo, foram a Regina e e Bia que em 2012, prepararam as actividades para as crianças durante a Festa da Paz.

Mas onde estão os moçambicanos?

Amigos continua o seu trabalho principalmente através do activismo de 10 membros. Infelizmente, eles envelhecem e perdem a sua força (mas não a motivação). Esperamos que alguns dos novos membros venham a "renovar os quadros", mas o que mais nos falta são especificamente os cidadãos moçambicanos. Um apelo especial é lançado para a comunidade Moçambicana na Bélgica, para ajudar a aumentar a conscientização sobre as necessidades de valorizar a cultura do seu país de origem.